



Se reposer

Pour ce bulletin d'été, une prière de Mgr PERRIER qui nous invite au repos !

Jésus, tu nous dit : « Venez à l'écart, dans un lieu désert, et reposer-vous un peu. »
Ouf ! Quelle joie ! Notre guide, notre premier de cordée, nous invite au repos...
Le travail est de plus en plus technique.
Les engagements sont de plus en plus prenants.
Nos agendas sont de plus en plus chargés.
Notre idéal est de plus en plus pressant : il vaudrait mieux, il faudrait, il faudra bien...
Ouf ! Tu nous invites au repos !
Se re-poser devant soi-même : que deviens-tu ?
Que veux-tu ? Que peux-tu ? Que décides-tu ?
Nous re-poser devant la nature,
premier livre que tu as écrit avec le Père et le Saint-Esprit.
Par la nature, tu nous dis tant de choses
sur la vie et les saisons, sur la sève et les floraisons,
sur le soleil et les mûrissements,
sur le temps des labours et le temps des moissons....
Nous re-poser devant les autres.
Où en sont nos relations ? Où en est notre dialogue ?
Qu'est devenue notre joie d'être ensemble ?
Nous reposer devant Toi, nous re-poser devant Toi, le guide,
le premier de cordée, le premier des ressuscités...
Merci pour ce repos qui est consolation.
Merci pour ce repos qui renouvelle notre espérance.
Nous t'écoutons nous redire :
« Il en est du règne de Dieu comme d'un homme qui jette le grain dans son champ :
nuit et jour qu'il dorme ou qu'il se lève,
la semence germe et grandit, il ne sait comment.
D'elle-même, la terre produit d'abord l'herbe, puis l'épi, enfin du blé plein l'épi.
Et dès que le grain le permet
on y met la faucille, car c'est le temps de la moisson. »
Dieu créateur, Dieu re-créateur, sois loué pour ce temps de repos,
pour ce temps de tourisme et de loisirs.
Aide-nous à devenir tout neufs devant toi. Pour mieux servir ton œuvre de création.

Mgr Marcel Perrier
(1933-2017, ancien évêque de Pamiers)

Vous trouverez toutes les informations complémentaires sur notre site internet
<https://www.paroisses-aucoeurdelazorn.fr>

AVEC LES JEUNES

Inscriptions pour la rentrée 2022 du parcours Profession de Foi 2023-Confirmation 2024. Nous proposons aux **jeunes nés en 2009** et avant de vivre le cheminement vers la Profession de Foi et la Confirmation, une belle aventure et une occasion de faire un pas de plus sur leur chemin de vie et de Foi !
L'inscription est téléchargeable sur le site internet de la communauté de paroisses <https://www.paroisses-aucoeurdelazorn.fr/>

AVEC LES ENFANTS

Inscriptions 1er Pardon 2023 – 1ère Communion 2024 (enfants nés en 2014)

Nous invitons les **enfants nés en 2014**, et ceux en classe **de CE2 ou plus** à la rentrée 2022-23 à découvrir la tendresse de Dieu. Nous leur proposons de se préparer avec d'autres enfants à la première communion, en cheminant sur deux ans !

Pour tout renseignement contacter Annick au 0661315340 ou par mail pastorale.familles.coeur.zorn@orange.fr. L'inscription est également téléchargeable sur le site : <https://www.paroisses-aucoeurdelazorn.fr/>

Servants d'aute! 30 août 2022 sortie annuelle en journée à Holiday Park – Inscription et renseignements auprès d'Annick.

REUNIONS

EAP Rencontre avec temps de relecture le jeudi 14 juillet à partir de 13h30.

INFORMATIONS

ADAPTATION DES MESSES DE SEMAINE CET ETE

- Avec l'absence du Père PARFAIT en juillet et août, **la messe du lundi à ETTENDORF** est supprimée entre le 25 juillet et début septembre.

- **La messe du mercredi matin 9h00 à HOCHFELDEN** n'aura pas lieu entre le 10 juillet et début septembre.

HOHATZENHEIM 15 août – Assomption. Le Conseil de Fabrique et l'œuvre de Bienfaisance du Pèlerinage invitent les pèlerins et amis après les célébrations liturgiques à prendre diverses consommations au parc du pèlerinage.

GROUPES BIBLIQUES ET PRIERES

HOHATZENHEIM « Goûter la saveur de la Parole de Dieu » : **Mardi 12 juillet (à confirmer) et mardi 2 août à 19h45** : rencontre autour de l'Evangile du dimanche suivant. RDV au 1 rue Notre-Dame, avec son Nouveau Testament si possible.

CARNET

BAPTEMES DU MOIS

Valentin BASTIAN	2 juillet	10h00	Hochfelden	OI
Lou HOENEN	2 juillet	11h00	Saessolsheim	Am
Lyana ZINGRE	3 juillet	11h15	Hochfelden	OI
Livio LAEMMEL	3 juillet	11h45	Minversheim	Ko
Meryl DESBORDES (de Hochf)	3 juillet	-----	Saint Nazaire	----
Timothy et André LEMMEL	9 juillet	10h00	Friedolsheim	OI
Rafaël ULRICH	10 juillet	11h15	Hochfelden	Gr
Anna BONNE-LUDWIG	10 juillet	11h15	Wingersheim	OI
Nael WEIL	10 juillet	11h15	Hohatzenheim	M-J
Léonard FRENTZ	10 juillet	12h00	Minversheim	OI
Auguste BERRY	16 juillet	11h00	Wilwisheim	OI
Léandro CARRE	16 juillet	17h30	Wingersheim	Am
Evan DIERSE	17 juillet	11h45	Hochfelden	OI
Alba WICKER	31 juillet	11h00	Mutzenhouse	OI
Thomas DRION	31 juillet	11h15	Hohatzenheim	M-J
Lucile FEIDT	31 juillet	11h45	Wilwisheim	OI
Myah KAMMERER	7 août	11h15	Hochfelden	OI
Côme OULD-MADI	13 août	11h00	Friedolsheim	OI
Kathleen KINTZELMANN	14 août	11h15	Hochfelden	OI
Gabriel HORN	14 août	11h30	Hochf. (chapelle)	HL
Naélys CORNOUEIL	14 août	11h45	Wingersheim	Re
Léon FISCHER	15 août	12h15	Wingersheim	OI
Ludivine et Apolline RISCH	28 août	11h45	Minversheim	OI
Paul UNTEREINER	3 sept.	17h30	Wingersheim	OI
Léo CHRIST	4 sept.	11h15	Ettendorf	Pa
Tom WAGENTRUTZ	4 sept.	11h15	Hochfelden	OI
Amélia HUILIER	4 sept.	11h45	Minversheim	Re
Lola FERREIRA	4 sept.	11h45	Ringeldorf	Ko

MARIAGES

- 2 juillet, 11h00, BOSSENDORF : Marjorie CHERTESZ et Nicolas ANTONE
2 juillet, 16h30, MINVERSHEIM : Marine GARNIER et Johan TOMERA
2 juillet, 16h45, SCHWINDRATZHEIM (prot.) : Aurélie WENDLING et Régis ROTH
9 juillet, 11h30, FRIEDOLSHEIM : Laure HEITZ et Jérémy VETTER
9 juillet, 15h00, WINGERSHEIM : Morgane HOENEN et Mathieu KIENTZ
9 juillet, 16h30, BOSSENDORF : Ophélie ROUYER et Alexis HECHINGER
30 juillet, 15h30, WINGERSHEIM : Déborah FISCHER et Yannick FELDEN
30 juillet, 16h30, WALDOLWISHEIM : Marie GRIES-DAUL et Jérémy EBERHARDT
6 août, 15h30, LIXHAUSEN : Mélanie VELTEN et Julien NEEB
13 août, 15h30, HOHATZENHEIM : Christiana BASSO et Christophe GENG
13 août, 16h30, HOHATZENHEIM : Arnaud KIERVEL et Déborah BERNARD
27 août, 16h00, HOCHFELDEN : Emilie VOLTZENLOGEL et Florian STEINMETZ

Noces d'or

- 21 août, 10h30, ETTENDORF : Bernadette et Gérard HALBWACHS

Noces de diamant

- 17 juillet, 10h30, WINGERSHEIM : Lucie et Robert FELDEN

DECES du mois de JUIN

- ALETCKENDORF** : Alphonsine GOETZ / **BOSSENDORF** : Jeanne GASS
ETTENDORF : Roland WEIBEL / **HOCHFELDEN** : Jeanne DOSSMANN
MINVERSHEIM : Denise SIEGWALT / **MITTELHAUSEN** : Madeleine BRAUNBARTH
MUTZENHOUSE : Francine DISSERT / **WINGERSHEIM** : Jean-Noël COURTANT
SCHWINDRATZHEIM : Marianne MULLER, Robert BERNHARDT

PUBLICATIONS

OI=Olivier MIESCH / Ko=Gérard KOCH / AM=Aimé-Modeste GUIAVOGUI OBONDI /
Pa =Parfait LOUTHE / Jo=Joseph MANN / Re=Gérard REBMEISTER / M-J=Père Marie-Joseph

Hohatzenheim : Le dimanche, messes 8h et 10h, office de pèlerinage à 15h / Semaine : messe à 8h30 et le samedi à 9h00. Le 1^{er} vendredi du mois, la Messe est suivie de l'Adoration et de la Bénédiction du St Sacrement et le 1^{er} samedi du mois, la messe est suivie du Chapelet.

14^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	02.07	19h00	Ettend	messe	Joseph VOGT / Pères Joseph et Eugène JUNG, missionnaires du Sacré Cœur à Issoudun et les défunts de la famille / Joseph et Marinette GRADI, Laurent et Anna GRADI, leurs filles Micheline et Maria, Alphonse WEISS et les défunts de la famille	Ko
DI	03.07	9h15	Mutz	messe	Fam WENDLING-DAUL	Am
		9h15	Scherl	messe		OI
		9h15	Schwin	messe		Re
		10h30	Boss	messe	Fam GASS-MATTER-LAUGEL/ Fam REINHART-MENGUS/	Ko
		10h30	Gings	messe	Marie et Antoine ENGER	Am
		10h30	Hochf	messe	Pour l'ensemble des défunts de la classe 1942 / Marlène KROPFINGER et Jeanne DOSSMANN et les membres défunts du Club de l'Amitié	OI
		10h30	Landers	messe		Re
LU	04.07	18h00	Ettend	messe		Ko
MA	05.07	17h00	Wilwis	messe	Marie-Madeleine et Laurent VOCK, Léon HUSS et fam	Re
ME	06.07	9h00	Hochf	messe		Re
		19h30	Wingh	Chapelet et assemblée de louange		
JE	07.07	18h00	Minvh	messe	Intention particulière / Joseph KAPPS (1 ^{er} ann.)	Ko
VE	08.07	9h00	Hochf	messe		Re
		17h00	Wingh	Chapelet suivi de la messe		

15^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	09.07	19h00	Lixh	messe	Charles, Madeleine, Eugène et Odile LORENTZ	OI
		19h00	Minvh	messe	(Père Paul GRASSER)	
		19h00	Saesso	messe		Am
DI	10.07	9h15	Wilwis	messe	Robert, Fabien et Véronique LAZARUS / Martin WILLEM (20ème ann) et Jacqueline WILLEM / Lucien et Thérèse KIEFFER et fam KIEFFER-BIGNET	OI
		9h15	Ringel	messe	Fam STEINMETZ-SCHNEIDER-SCHWERTZ	Am
		10h30	Ettend	messe	Fête patronale St Nabor	Am
					Antoine CRIQUI et Anna GRASSER - Joseph et Annie KLEFFER/ Louis FEGER, Isabelle ETTER/ Fam AUFFINGER Eugène, Marie et leurs filles M-Thérèse et Dominique / Marie et Antoine FOURNAISE - Albert FOURNAISE / Joseph et Alice FEGER, Marthe WITTNER, Lucas MOSTER et fam / André WENDLING et Pierre CRIQUI	
		10h30	Hochf	messe	(Père Paul GRASSER) Emile LEIBRICH (7ème Anniv)	
		10h30	Schaffh	messe	(François WALTER) Fam KRAUTH-ROLLET et GASS	
		10h30	Wingh	messe	Marie et Joseph HOLTZMANN/ Charles HUBER et fam OI	OI

LU	11.07	18h00	Ettend	messe	(Père Paul GRASSER)	
MA	12.07	17h00	Wilwis	messe	(Père Paul GRASSER) Fam BOEHM-MENGUS-WILLEM	
JE	14.07	10h30	Hohatz	messe	Messe avec l'EAP	OI
VE	15.07	9h00	Hochf	messe		OI

16^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	16.07	19h00	Boss	messe	Odile VOGLER	Re
DI	17.07	9h15	Ettend	messe		OI
		9h15	Gings	messe		Am
		10h30	Friedo	messe	Joseph WENDLING/ Antoine, Léon et Léonie FRITSCH	Re
		10h30	Hochf	messe	(Père Paul GRASSER) Paul KLEIN (15e ann.) et M-Louise KLEIN / Mireille DURR et familles ENGER-DURR	
		10h30	Mutz	messe	Raymond DISSERT (3 ^e ann)	Am
		10h30	Scherl	messe	Charles LAUGEL	Ko
		10h30	Schwin	messe		Jo
		10h30	Wingh	messe	En action de grâce	OI
LU	18.07	18h00	Ettend	messe	(Père Paul GRASSER)	
MA	19.07	17h00	Wilwis	messe	(Père Paul GRASSER)	
JE	21.07	18h00	Minvh	messe	En l'honneur de Notre-Dame de Lourdes	OI
VE	22.07	9h00	Hochf	messe		OI
		17h00	Wingh	chapelet suivi de la messe		Am

17^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	23.07	19h00	Wingh	messe	Selon intention / Fam Georges SPITZER et Anny BERNACHON/ Fam OSTER-SCHALL/ Emile DISSERT (10 ^e Ann.) / Classe 1951 (Christiane RIEDINGER, Marcelle SCHMITT, Joseph FUCHS, M. COURTANT)	OI
DI	24.07	9h15	Saesso	messe		Re
		9h15	Wilwis	messe	Marie, Eugène, Marie et Joseph GOETZ, Alfred KERRMANN	Am
		10h00	Schaffh	messe au terrain de foot	Joueurs et défunts FCS	OI
		10h30	Hochf	messe	Joseph KRIEGER, Fam HUBER-WEINSANDO-DESPLANS / Selon intention	Jo
		10h30	Lixh	messe	Gérard GRÜN et fam	Re
		10h30	Minvh	messe	Bernard, Denis KANDEL et Clarisse THOLOZAN / André et Angèle WIESER et Joseph DEBES / Fam ADAM-SAUSELEN-LUDWIG-WALTER	Am
		10h30	Ringel	messe	Fam BIGNET-LEONHARD, et Curé BIGNET	Ko
		10h30	Schwin	messe	(Père Paul GRASSER)	
MA	26.07	17h00	Wilwis	messe	Bernard FUCHS et fam	OI
ME	27.07	19h30	Wingh	Chapelet et assemblée de louange		
JE	28.07	18h00	Minvh	messe		OI
VE	29.07	9h00	Hochf	messe		OI

18^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	30.07	19h00	Ettend	messe	Action de grâce	OI
		19h00	Mutz	messe		Am
DI	31.07	9h15	Boss	messe	Fam BLANCK-KERN-SCHMITT/ Alphonse SEITZ	Am
		9h15	Gings	messe		OI

	10h30	Friedo	messe	(Père Joseph LUTZ) Fam Ernest GOETZ et Alphonse FRITSCH	
	10h30	Hochf	messe	Marie-Madeleine PFISTER	Am
	10h30	Scherl	messe	Abbé Théophile HASSLER (35 ^{ème} ann.) / Père Achille HASSLER et Marie WEIBEL	Ko
	10h30	Wingh	messe	Antoine GEBHARDT (2 ^{ème} ann.)	Re
MA	02.08	17h00	Wilwis	messe	OI
JE	04.08	18h00	Minvh	messe	OI
VE	05.08	9h00	Hochf	messe	OI
		17h00	Wingh	chapelet	

19^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	06.08	19h00	Minvh	messe	Fam KAPPS-SPECHT et Martine OTT	Ko
		19h00	Ringel	messe	Antoine GRASS et fam, et Fam BIGNET	OI
		19h00	Schwin	messe		Re
DI	07.08	9h15	Lixh	messe		OI
		10h30	Boss	messe	Fête Patronale Saint Laurent Jeanne et Antoine GASS et fam ROTH/ P. J-Marc MEYER/ Armand LAUGEL	Ko
		10h30	Hochf	messe	Joseph OTT et les défunts de la famille DIEBOLD	OI
		10h30	Landers	messe	Fête patronale Saint Cyriaque Fam. DOSSMANN-KUNTZ	Re
		10h30	Schaffh	messe	Fam SCHNEIDER	Jo
		10h30	Wilwis	messe	(Père Joseph LUTZ) Jean-Paul SCHMITT et fam/ Robert LAZARUS 5e an/ Fam GOETZ Eugène et fam MENGUS Antoine/ Antoinette et Joseph STORCK/ Fam RICHERT et HENNINGER/ Alfred KERRMANN, Marie-Françoise et Pierre GOETZ et PECCATE / Jeanne et Nicolas HOLTZMANN et fam HOLTZMANN-WILLEM (Père François WALTER)	
	10h30	Wingh	messe			
MA	09.08	17h00	Wilwis	messe	OI	
JE	11.08	18h00	Minvh	messe	OI	
VE	12.08	9h00	Hochf	messe	OI	
		17h00	Wingh	Adoration suivi de la messe	OI	

20^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	13.08	19h00	Boss	messe	Fam VOGLER-CUNRATH	Ko
		19h00	Scherl	messe	En l'honneur de la Vierge Marie	Re
		19h00	Wingh	messe		OI
DI	14.08	9h15	Mutz	messe	Fam JOST-GILLIG-KLEIN	Re
		9h15	Schwin	messe		OI
		10h30	Ettend	messe	AUFFINGER A-Marie née JUNG et fam/ Marie et Antoine FOURNAISE, Albert FOURNAISE/ Fam RIEMER-WAECKEL/ Elisabeth et Robert FRIESS / Philippe GANTZER et fam	Ko
		10h30	Gings	messe		Re
		10h30	Hochf	messe		OI
		10h30	Saesso	messe	(Père François WALTER)	

ASSOMPTION (C)

Bénédictio des KRIETERWESCH

DI 14.08	19h00	Lixh	messe		OI
	19h00	Ringel	messe	Jeanine SCHNEIDER et fam BATT-GRAUSS/ Marthe et Marius LAMBERT, fam LAMBERT-NONNENMACHER	Ko
LU 15.08	9h15	Minvh	messe	Bernard, Denis KANDEL et Clarisse THOLOZAN / Fam ADAM-SAUSELEN-LUDWIG-WALTER	Ko
	9h15	Wilwis	messe	Suzanne, Joseph, Marie-Rose et Gérard RITTER et Gabrielle et Jean VILLEMUR	Re
	10h00	Hohatz	messe dans le parc		
	10h30	Friedo	messe	(Père François WALTER) Antoine et Laurette FRITSCH	
	10h30	Hochf	messe		Ko
	10h30	Schaffh	messe	Mathilde WICKER	Re
MA 16.08	17h00	Wilwis	messe	en l'honneur de Notre-Dame de Lourdes	OI
JE 18.08	18h00	Minvh	messe		OI
VE 19.08	9h00	Hochf	messe		OI

21^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA 20.08	19h00	Saesso	messe	Fam HARTZ-ENGER/ En action de grâce de à ND de l'Assomption pour des noces de Chypre	OI
	19h00	Wingh	messe	Joëlle FLECK et ses grands-parents	Re
DI 21.08	9h15	Boss	messe	M-Thérèse, Madeleine et Jérôme ZIRNHELT / Fam GASS-MATTER-LAUGEL	OI
	9h15	Scherl	messe	Charles LOTH	Ko
	10h30	Ettend	messe	Tania KISTER - fam. HERRMANN-KISTER / Philippe FRIESS, Marie-Thérèse DURRHEIMER / GANTZER Robert et fam / André WENDLING et Pierre CRIQUI / Action de grâce	OI
	10h30	Hochf	messe	(Père Joseph LUTZ)	
	10h30	Mutz	messe	Fam DEBES-CUNRATH et Marie-Louise BIETH	Ko
	10h30	Schwin	messe		Re
MA 23.08	17h00	Wilwis	messe	Roger FRITSCH et fam FRITSCH-DOSSMANN	OI
JE 25.08	18h00	Minvh	messe		OI
VE 26.08	9h00	Hochf	messe		OI
	17h00	Wingh	chapelet suivi de la messe		OI

22^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA 27.08	19h00	Lixh	messe	Antoine KERN	Re
	19h00	Wilwis	messe	Gérard et Denise BOEHM	OI
DI 28.08	9h15	Minvh	messe	Père Jean-Marc MEYER	Re
	9h15	Schaffh	messe	Fam NUTZ-ECKERT	Ko
	9h15	Wingh	messe		OI
	10h30	Hochf	messe	Marie-Madeleine PFISTER	OI
	10h30	Landers	messe		Ko
	10h30	Ringel	messe	Marthe et Marius LAMBERT, fam LAMBERT-NONNENMACHER	Re
	18h00	Minvh	ADORATION PERPETUELLE, heure d'Adoration		OI

MA	30.08	17h00	Wilwis	messe		Re
JE	01.09	18h00	Minvh	messe	Soeur Antoinette-Joseph, A-Marie et Marcelle BURG	OI
VE	02.09	9h00	Hochf	messe		OI

22^{ème} dimanche du temps ordinaire (C)

SA	03.09	19h00	Gings	messe		Am
		19h00	Schwin	messe		OI
DI	04.09	9h15	Mutz	messe		Am
		9h15	Saesso	messe		OI
		10h30	Boss	messe	Fam WINCKEL-KRIEGER-JEHL	Re
		10h30	Ettend	messe	Joseph VOGT / Fam STEINMETZ-BIGNET et Gertrude AUFFINGER/ Bertrand et Jojo WEIBEL – Fam KLEFFER-WEIBEL	Pa
		10h30	Hochf	messe	Messe de rentrée avec bénédiction des enfants avec leurs cartables Selon intention	OI
		10h30	Scherl	messe		Ko
		10h30	Wingh	messe		Am
LU	05.09	18h00	Ettend	messe		Pa
MA	06.09	17h00	Wilwis	messe		OI
ME	07.09	9h00	Hochf	messe		OI
JE	08.09	18h00	Minvh	messe	Fam GRASS-JEHL-LIENHART	OI
VE	09.09	9h00	Hochf	messe		OI

Informations pratiques

SECRETARIAT

Nathalie HISSLER / Jean-Louis HEINTZ

secretariat-presby-hoch@orange.fr

03 88 91 50 53

Accueil mercredi 18h30-20h00

Vendredi 14h-18h

au presbytère de HOCHFELDEN
10, rue du G^{al} De Gaulle

PUBLICATIONS DANS LE BULLETIN

Transmettre les informations avant le 20 du mois
à :

- François WICKER, 03 88 91 51 28, wickerfr@orange.fr
- Didier MOEBS, 06 81 36 90 76, didiermbs@laposte.net
- Cathy CROMER, 06 85 69 51 50, cromer.catherine@orange.fr

Contacts

Curé Olivier MIESCH

Presbytère de HOCHFELDEN

10, rue du Général de Gaulle HOCHFELDEN
0388915053

olivier.miesch67@gmail.com

Annick LITTEL, responsable de la pastorale
des enfants 06 61 31 53 40
pastorale.familles.coeur.zorn@orange.fr

Père Aimé-Modeste GUIAVOGUI OBONDI

06 58 46 86 30 amqo8@yahoo.fr

Père Parfait LOUTHE

06 74 14 96 11 mpelo.parfait@ymail.com

Père Marie-Joseph (Hohatzenheim)

contact@notredame-hohatzenheim.fr
0388512724

Diacre Hugues LORENTZ

hugues.lorentz@gmail.com 0630434158

SITE INTERNET : <https://www.paroisses-aucoeurdelazorn.fr>